

Bundesbeschluss über die Genehmigung des Übereinkommens über die Sicherheit von Personal der Vereinten Nationen und beigeordnetem Personal und des Fakultativprotokolls

vom 22. Juni 2007

*Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,
gestützt auf die Artikel 54 Absatz 1 und 166 Absatz 2 der Bundesverfassung¹,
nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 18. Oktober 2006²,
beschliesst:*

Art. 1

¹ Das Übereinkommen der Vereinten Nationen vom 9. Dezember 1994³ über die Sicherheit von Personal der Vereinten Nationen und beigeordnetem Personal und das Fakultativprotokoll vom 8. Dezember 2005⁴ werden genehmigt.

² Der Bundesrat wird ermächtigt, den Beitritt der Schweiz zum Übereinkommen zu erklären und das Protokoll zu ratifizieren.

Art. 2

Dieser Beschluss untersteht dem fakultativen Staatsvertragsreferendum für Verträge, die wichtige rechtsetzende Bestimmungen enthalten oder deren Umsetzung den Erlass von Bundesgesetzen erfordert, nach Artikel 141 Absatz 1 Buchstabe d Ziffer 3 der Bundesverfassung.

Nationalrat, 22. Juni 2007

Die Präsidentin: Christine Egerszegi-Obrist
Der Protokollführer: Ueli Anliker

Ständerat, 22. Juni 2007

Der Präsident: Peter Bieri
Der Sekretär: Christoph Lanz

Datum der Veröffentlichung: 3. Juli 2007⁵

Ablauf der Referendumsfrist: 11. Oktober 2007

- 1 SR **101**
- 2 BBl **2006** 8895
- 3 BBl **2006** 8921
- 4 BBl **2006** 8931
- 5 BBl **2007** 4699

Übereinkommen vom 9. Dezember 1994 über die Sicherheit von Personal
der Vereinten Nationen und beigeordnetem Personal und Fakultativprotokoll
vom 8. Dezember 2005. BB
